

Bruxelles, 26 martie 2024
(OR. en)

7043/24

LIMITE

CORLX 197
CFSP/PESC 279
MOG 19
COHOM 32
FIN 193

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: DECIZIE A CONSILIULUI de modificare a Deciziei 2011/235/PESC privind
măsuri restrictive îndreptate împotriva anumitor persoane și entități având
în vedere situația din Iran

DECIZIA (PESC) 2024/... A CONSILIULUI

din ...

**de modificare a Deciziei 2011/235/PESC privind măsuri restrictive îndreptate
împotriva anumitor persoane și entități având în vedere situația din Iran**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29,

având în vedere propunerea Înalțului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica
de securitate,

întrucât:

- (1) La 12 aprilie 2011, Consiliul a adoptat Decizia 2011/235/PESC¹.
- (2) Pe baza unei reexaminări a Deciziei 2011/235/PESC, Consiliul consideră că măsurile restrictive prevăzute în respectiva decizie ar trebui să fie reînnoite până la 13 aprilie 2025.
- (3) Consiliul a ajuns la concluzia că rubrica referitoare la o entitate desemnată în anexa la Decizia 2011/235/PESC ar trebui să fie eliminată și că rubricile referitoare la 17 persoane ar trebui să fie actualizate.
- (4) Prin urmare, Decizia 2011/235/PESC ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

¹ Decizia 2011/235/PESC a Consiliului din 12 aprilie 2011 privind măsuri restrictive îndreptate împotriva anumitor persoane și entități având în vedere situația din Iran (JO L 100, 14.4.2011, p. 51).

Articolul 1

Decizia 2011/235/PESC se modifică după cum urmează:

1. La articolul 6, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Prezenta decizie se aplică până la 13 aprilie 2025. Aceasta este reexaminată permanent. În situația în care Consiliul apreciază că obiectivele sale nu au fost atinse, decizia este reînnoită sau modificată în mod corespunzător.”
2. Anexa se modifică în conformitate cu anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la ...,

Pentru Consiliu
Președintele

ANEXĂ

Anexa la Decizia 2011/235/PESC („Lista persoanelor și entităților menționate la articolele 1 și 2”) se modifică după cum urmează:

1. Din lista intitulată „Entități”, rubrica 11 [referitoare la Arvan Cloud (alias Abr Arvan; Noyan Abr Arvan Co.; Arwan Company; ArvanCloud)] se elimină.
2. În lista intitulată „Persoane”, rubricile referitoare la următoarele 17 persoane se înlocuiesc cu următorul text:

Persoane

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
„4.	FAZLI Ali علی فضلی	Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Grad: general de brigadă Funcție: comandant al Universității Imam Hossein (alias Universitatea Imam Hussein)	Din mai 2017, comandant al Universității Imam Hossein prin ordinul comandantului șef al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC). Fost șef al colegiului de cadeți Imam Hossein (2018-iunie 2020). Fost comandant adjunct al forțelor Basij (2009-2018). Fost șef al trupelor Seyyed al-Shohada ale IRGC, provincia Teheran (până în februarie 2010). Trupele Seyyed al-Shohada asigură securitatea provinciei Teheran și au jucat un rol-cheie în represiunea violentă împotriva protestatarilor în 2009.	12.4.2011

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
8.	MOTLAGH Bahram Hosseini مطلق حسینی بهرام	Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Grad: general de brigadă Funcție: membru al personalului didactic al Universității Imam Hossein (Gardienii Revoluției) (alias Universitatea Imam Hussein) și șeful departamentului de planificare și operații al Statului-Major al forțelor armate	Membru al personalului didactic al Universității Imam Hossein (Gardienii Revoluției) și șeful departamentului de planificare și operații al Statului-Major al forțelor armate. Fost șef al Colegiului Național de Apărare (DAFOOS). Fost șef al trupelor Seyyed al-Shohada ale Corpului Gardienilor Revoluției Islamice, provincia Teheran. Trupele Seyyed al-Shohada au jucat un rol-cheie în organizarea reprimării protestelor din 2009.	12.4.2011

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
10.	RADAN Ahmad-Reza احمد رضا رادان	Locul nașterii: Isfahan (Iran) Data nașterii: 1963 Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Funcție: șeful Forțelor iraniene de aplicare a legii (LEF)	Din ianuarie 2023, șeful Forțelor iraniene de aplicare a legii (LEF), denumite și poliția națională iraniană. Fost șef al Centrului pentru studii strategice al LEF iraniene, un organism afiliat LEF. Șef adjunct al LEF din 2008 până în iunie 2014. În această funcție, Radan a fost responsabil de agresiunile fizice, crimele și arestările și detențiile arbitrate îndreptate împotriva protestatarilor, comise de forțele de poliție. În calitate de fost comandant al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice, a fost responsabil de instruirea forțelor «antiteroriste» irakiene.	12.4.2011
13.	TAEB Hossein حسين طائب	Locul nașterii: Teheran (Iran) Data nașterii: 1963 Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Funcție: consilier al comandantului-șef al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC)	Din 2022, consilier al comandantului-șef al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC), Hossein Salami. Fost șef al Serviciului de informații al IRGC (octombrie 2009 - iunie 2022). Responsabilitățile sale au fost extinse în mai 2019 odată cu fuzionarea Biroului adjunctului Serviciului de informații strategice al IRGC și a Serviciului de informații al IRGC. Comandantul Basij până în octombrie 2009. Forțele aflate sub comanda sa au participat la agresiuni fizice în masă, crime, detenții și la torturarea protestatarilor pașnici.	12.4.2011

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
45.	JOKAR Mohammad Saleh محمد صالح جوکار	Locul nașterii: Yazd (Iran) Data nașterii: 1957 Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Funcție: membru al Parlamentului provinciei Yazd și președinte al Comisiei pentru afaceri interne și al consiliilor parlamentare	Membru al Parlamentului provinciei Yazd și președinte al Comisiei pentru afaceri interne și al consiliilor parlamentare. General în cadrul Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) și fost responsabil adjunct pentru afaceri parlamentare al IRGC. Din 2011 până în 2016 a fost membru în Parlament pentru provincia Yazd și membru al Comisiei parlamentare pentru securitate națională și politică externă. Fost comandant al Forțelor Studentești Basij. În această funcție, a fost implicat în mod activ în suprimarea protestelor și îndoctrinarea copiilor și a tinerilor în vederea continuării suprimării libertății de exprimare și a dizidenței. În calitate de membru al Comisiei parlamentare pentru securitate națională și politică externă, a sprijinit în mod public suprimarea opozițiilor guvernului și politicile represive ale acestuia. După moartea Mahsei Amini în 2022, a jucat un rol central în propunerile de modificare a legii privind alegerile parlamentare menite să favorizeze facțiunea dură în alegerile parlamentare și să reprime cererile protestatarilor.	10.10.2011

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
51.	SALARKIA Mahmoud محمود سالار کیا	Sexul: masculin Cetățenie: iraniană	Mahmoud Salarkia lucrează în prezent ca avocat și continuă să suprimă drepturile individuale ale cetățenilor iranieni în apărarea politicilor represive ale regimului. Figurează pe lista avocaților competenți în temeiul articolului 48 din Codul iranian de procedură penală, pe baza căruia inculpaților pentru anumite infracțiuni politice și în materie de securitate li se refuză alegerea unui avocat în cursul etapelor de interogare și anchetare desfășurate de parchet. Fost șef al Comisiei pentru petrol și transport din Primăria Teheran. Adjunct al procurorului-general al Teheranului pentru probleme legate de închisori în timpul reprimării din 2009. În această calitate, a fost direct răspunzător pentru numeroase mandate de arestare împotriva protestatarilor și activiștilor pașnici nevinovați. Numeroase rapoarte ale apărătorilor drepturilor omului arată că, la ordinul lui Salarkia, practic tuturor persoanelor arestate nu li s-a permis nicio formă de comunicare și nu au avut acces la avocat sau la familie și nu au cunoscut capetele de acuzare, pentru intervale de timp diferite, deseori în condiții echivalente dispariției forțate. Deseori, familiile celor arestați nu au fost informate cu privire la arestare.	10.10.2011

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
83.	JAFARI Asadollah اسدالله جعفری	Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Funcție: șeful Administrației judiciare din Isfahan și șeful Comandamentului economiei rezistenței	Șef al Administrației judiciare din Isfahan și șef al Comandamentului economiei rezistenței. Fost procuror general al Isfahanului. În această calitate, a ordonat un răspuns violent împotriva protestatarilor care au ieșit pe stradă în noiembrie 2021 pentru a protesta împotriva penuriei de apă. Potrivit unor relatări, Asadollah Jafari a anunțat formarea unui birou special pentru anchetarea protestatarilor arestați și a ordonat condamnarea unor protestatari implicați în protestele din 2022. În perioada 2017-2021, a ocupat funcția de procuror general în provincia Khorasanul de Nord. În fosta calitate de procuror al provinciei Mazandaran (2006-2017), Jafari a recomandat impunerea pedepsei cu moartea în cazurile de a căror urmărire s-a ocupat, ceea ce a condus la numeroase execuții, inclusiv execuții publice și în circumstanțe în care impunerea pedepsei cu moartea contravine drepturilor omului recunoscute la nivel internațional, inclusiv deoarece este o pedeapsă disproporționată și excesivă. De asemenea, Jafari a fost responsabil de arestări ilegale și încălcări ale drepturilor deținuților Baha'i, de la arestul inițial la menținerea lor în celule de izolare în Centrul de detenție al serviciului de informații.	12.3.2013

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
86.	MUSAVI-TABAR Seyyed Reza سیدرضا موسوی تبار	Locul nașterii: Jahrom (Iran) Data nașterii: 1964 Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Funcție: reprezentantul procurorului disciplinar pentru judecători din Shiraz	Începând din 2014, Seyyed Reza Musavi-Tabar este reprezentantul procurorului disciplinar pentru judecători din Shiraz. Fost șef al Procuraturii Revoluționare din Shiraz. Răspunzător de arestări ilegale și de rele tratamente aplicate unor activiști politici, jurnaliști, apărători ai drepturilor omului, Baha'i și prizonieri de conștiință, care au fost hărțuiți, torturați, interogați și care nu au avut acces la avocat și la respectarea garanțiilor procedurale. Musavi-Tabar a semnat hotărâri judecătorești în celebrul centru de detenție nr. 100 (o închisoare pentru bărbați), inclusiv un ordin de detenție de trei ani în celulă de izolare pentru o femeie-deținut Baha'i pe nume Raha Sabet.	12.3.2013

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
93.	ZIAEI Gholamreza غلامرضا ضیایی	Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Funcție: fost director al închisorii Evin; fost director al altor centre de detenție	În perioada iulie 2019-iunie 2020, Gholamreza Ziaei a fost director al închisorii Evin din Teheran. În timpul mandatului său, condițiile care erau deja dificile pentru deținuți s-au deteriorat și mai mult, inclusiv pentru Narguess Mohammadi. Deținuților li se refuza contactul telefonic cu copiii lor. Deținuților politici li se refuzau vizitele săptămânale din partea rudelor, care erau permise doar o dată la două luni. În timpul protestelor din 2009, Ziaei a răspuns de centrul de detenție Kahrizak, unde au murit, după ce au fost torturați, cel puțin cinci deținuți, care fuseseră arestați în legătură cu protestele stradale în masă din Teheran din 2009. În perioada 2017-2019, înainte de a prelua conducerea închisorii Evin, Ziaei a fost directorul închisorii Rajae Shahr din Karaj, la vest de Teheran, unde au avut loc numeroase proteste ale deținuților politici împotriva abuzurilor și a condițiilor inumane de viață.	12.4.2021

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
94.	SHAHVARPOUR Hassan حسن شاهوارپور	Locul nașterii: Safi Abad, la sud de Dezful, Khuzestan (Iran) Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Numărul pașaportului: 2001624001 (număr național de identificare) Funcție: comandant al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) din provincia Khuzestan (Corpul Vali Asr) Grad: general de brigadă	Generalul de brigadă Hassan Shahvarpour este comandantul Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) din provincia Khuzestan (Corpul Vali Asr) din 2009. În 2023, Corpul Vali Asr a primit din partea comandantului-șef al IRGC un certificat ca fiind cel mai de succes corp care gestionează spațiul cibernetic. Hassan Shahvarpour este responsabil de comanda forțelor care au utilizat mitraliere împotriva unor protestatari și a altor civili din orașul Mahshahr în timpul protestelor din noiembrie 2019. Sub comanda sa, 148 de persoane au fost ucise de IRGC în urma unui atac puternic cu mitraliere din vehicule blindate care i-au încercuit pe protestatarii care încercau să fugă ascunzându-se în mlaștinile din apropiere.	12.4.2021

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
117.	KOCHZAEI Ebrahim (alias KOCHZAI Ebrahim, KOUCHAKZAEI Ebrahim) ابراهيم کوچزایی	Cetățenie: iraniană Sexul: masculin Grad: colonel Funcție: fost șef al Forțelor iranene de aplicare a legii (LEF) în orașul Chabahar din provincia Sistan și Baluchestan	Colonelul Ebrahim Kochzaei a fost șeful Forțelor iranene de aplicare a legii (LEF) în orașul Chabahar din provincia Sistan și Baluchestan până la 3 decembrie 2022. Forțele de securitate din provincia Sistan și Baluchestan, inclusiv din Chabahar, au comis acte brutale de violență împotriva protestatarilor pașnici, inclusiv împotriva copiilor, în timpul protestelor care a avut loc în toamna anului 2022. De asemenea, Kochzaei este identificat ca fiind autorul infracțiunii de viol, în septembrie 2022, asupra unei fete în vârstă de 15 ani care era reținută de poliție în Chabahar. Prin urmare, Ebrahim Kochzaei este răspunzător pentru încălcări grave ale drepturilor omului în Iran.	14.11.2022

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
118.	TAHERI Ahmad احمد طاهری	Cetățenie: iraniană Sexul: masculin Grad: general de brigadă Funcție: consilier al șefului Forțelor iraniene de aplicare a legii (LEF); fost șef al LEF iraniene din provincia Sistan și Baluchestan	Generalul de brigadă Ahmed Taheri este consilierul șefului Forțelor iraniene de aplicare a legii (LEF) (generalul de brigadă Radan, inclus pe lista UE), începând cu toamna anului 2023. A fost șeful LEF în provincia Sistan și Baluchestan în timpul protestelor din 2022-2023. Forțele de securitate din provincia Sistan și Baluchestan au comis acte brutale de violență împotriva protestatarilor pașnici, inclusiv împotriva copiilor, în timpul protestelor care a avut loc în toamna anului 2022. Prin urmare, în calitate sa de șef al LEF iraniene din provincia Sistan și Baluchestan, Ahmed Taheri este răspunzător pentru încălcări grave ale drepturilor omului în Iran.	14.11.2022

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
144.	SOURI Majid مجید سوری	Cetățenie: iraniană Sexul: masculin Grad: general de brigadă secund Funcție: șeful organizației de turism Rahian-e Noor; fost comandant adjunct al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) în provincia Lorestan	Majid Souri este general de brigadă secund al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC). A fost comandantul adjunct al IRGC din provincia Lorestan. Din decembrie 2022, este șeful organizației de turism Rahian-e Noor, afiliată IRGC și Basij. Este răspunzător pentru reprimarea violentă de către forțele de securitate a protestelor din 2022, în special în orașul Khorramabad, unde oamenii s-au adunat pentru a plânge decesul Nikâi Shakrami, o adolescentă iraniană care a dispărut la scurt timp după decesul Mahsei Amini. Prin urmare, acesta este răspunzător pentru încălcări grave ale drepturilor omului în Iran.	12.12.2022

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
145.	KARIMI Mohsen محسن کریمی	Cetățenie: iraniană Sexul: masculin Grad: general de brigadă Funcție: comandant al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) din provincia Markazi	Generalul de brigadă Mohsen Karimi este comandantul Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) din provincia Markazi, cunoscut și drept Corpul Ruhollah. Corpul Ruhollah este o unitate militară a IRGC al cărei comandament se află la Arak și care este responsabilă de comanda și controlul tuturor unităților IRGC și Basij situate în provincia Markazi. Este răspunzător pentru reprimarea violentă de către forțele de securitate a protestelor din 2022, care a dus la decesul lui Mehrshad Shahidi, în vârstă de 19 ani, într-un centru de detenție al IRGC din Arak. Prin urmare, acesta este răspunzător pentru încălcări grave ale drepturilor omului în Iran.	12.12.2022

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
146.	HEYDARNIA Alireza علیرضا حیدرنیا	Cetățenie: iraniană Sexul: masculin Grad: general de brigadă Funcție: comandant al Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) din provincia Alborz	Generalul de brigadă Alireza Heydarnia este comandantul Corpului Gardienilor Revoluției Islamice (IRGC) din provincia Alborz, cunoscut și drept Corpul Imam Hassan Mojtaba. IRGC este răspunzător pentru represiunea violentă împotriva protestatarilor, în special în orașul Karaj, Alborz, în 2022. În respectivul oraș, forțele de securitate au luat măsuri represive împotriva protestatarilor în timpul manifestațiilor organizate pentru comemorarea victimelor protestelor la 40 de zile după deces. La 17 octombrie 2022, forțele de securitate din Karaj au răpit-o din spital și au violat-o în repetate rânduri pe Armita Abbasi, în vârstă de 20 de ani. Prin urmare, Alireza Heydarnia este răspunzător pentru încălcări grave ale drepturilor omului în Iran.	12.12.2022

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
156.	SAJJADI Seyed Hamid Hazaveh سید حمید هزاوه سجادی	Data nașterii: 21.3.1969 Locul nașterii: Iran Cetățenie: iraniană Sexul: masculin Funcție: membru al Consiliului Suprem al Sportului; fost ministru iranian al tineretului și sportului	Hamid Sajjadi este membru al Consiliului Suprem al Sportului începând cu 22 august 2023. A fost ministrul iranian al tineretului și sportului în perioada 15 august 2021-august 2023. Este răspunzător pentru presiunile exercitate asupra sportivilor iranieni spre a păstra tăcerea și pentru împiedicarea acestora să se exprime la nivel internațional împotriva represiunii din Iran. A fost implicat personal în cazul lui Elnaz Rekabi, o cățărătoare iraniană care a concurat fără hijab în competiția de cățărare de la Seul din cadrul campionatului asiatic din toamna anului 2022. După ce a concurat, Rekabi a fost atrasă sub pretexte false să intre în clădirea ambasadei iraniene de la Seul, unde i-au fost confiscate pașaportul și telefonul mobil la ordinul autorităților de la Teheran. La sosirea ei, probabil forțată, la Teheran a fost interogată de către două dintre instituțiile politice și sportive ale Iranului și s-a întâlnit cu Sajjadi. În cadrul acestei întâlniri, ea a fost silită să facă o declarație prin care să-și ceară scuze că a concurat fără hijab și a fost amenințată că i se vor confisca terenurile familiei. În decembrie 2022, a devenit clar că locuința familiei lui Elnaz Rekabi din Zanzan a fost demolată. Prin urmare, Hamid Sajjadi este răspunzător pentru încălcări grave ale drepturilor omului în Iran.	23.1.2023

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
224.	NIKVARZ Mohsen محسن نیک ورز	Locul nașterii: Iran Sexul: masculin Cetățenie: iraniană Funcție: procuror al prefecturii Sirjan	În calitatea sa de procuror al prefecturii Sirjan, Mohsen Nikvarz a fost răspunzător de mai multe arestări arbitrare ale unor avocați, precum și de condamnări la moarte pronunțate la Sirjan în timpul protestelor din 2019. În 2023, a fost promovat în funcția de șef al Centrului de protecție și informații în domeniul justiției din provincia Kerman. În contextul protestelor care au izbucnit în septembrie 2022, Nikvarz a fost implicat și în cazul Maryam Arvin, fiind răspunzător de urmărirea penală a acesteia pentru activitățile desfășurate de ea în calitate de avocat al protestatarilor. În urma arestării acesteia, pentru care Nikvarz este responsabil personal, Maryam Arvin a fost torturată cu brutalitate în închisoare. Prin urmare, Mohsen Nikvarz este răspunzător pentru încălcări grave ale drepturilor omului în Iran.	22.5.2023”.